

BORDEN, sir. FREDERICK—*Suite.*

## Subsides—

Milice—Achats d'artillerie et armes, champs de tir, etc.—309, 310; collège militaire Royal—310; conseil de milice—310; exercices annuels—310; fusils Ross—310; habillements—310; tours Martello—310; troisième Dragons Ecossais—310.  
Travaux Publics—Québec—Saint-Jean—326.

## BORDEN, R. L. (Carleton).

## Ajournements—

Interpellations et incidents—Demande de documents—7; enquête des compagnies d'assurances—7; rapport de l'auditeur général—7; retard de production de documents—7; visite du Prince A. de Can-  
naugh—7.

Motions par les députés—La pluie artificielle au Yukon—9.

## Bills—

Bills du Gouvernement—Loi des chemins de fer (amendement)—11, 12, 14, 15, 17, 18; amendements du Sénat—19, 20; code criminel—20; loi des commissaires du port de Montréal (statue John Young)—24; loi des commissaires du port de Québec—24; loi de la cour d'Echiquier—25; loi de la cour Suprême du Nouveau-Brunswick—26; loi de l'exercice financier—27; loi de finances (catastrophe San Francisco)—27; loi de l'immigration (en comité)—28, 29; loi minière du Yukon—34, 35; loi de l'observance du dimanche, en comité—37, 33, 40, 41, 44, 45, 47, 50, 51, 53, 55, 3e lecture—56, amendements du Sénat—57; loi du parc des Montagnes Rocheuses—58; loi des pensions à certains conseillers privés—60; loi des pensions militaires—60; loi de la preuve—61; loi des réserves forestières—63, 64, 65, 66, 67; loi du Sénat et de la Chambre des communes (indépendance)—68; loi du Sénat et de la Chambre des communes (indemnité)—69; loi des subventions de chemins de fer—71; loi concernant des terres scolaires—72; loi de l'usure—72, 73; loi de l'exportation d'énergie électrique—74.

Bills d'intérêt public—Code criminel (amendement)—76; loi des poids et mesures—77; loi des certificats de capitaines—78, 79; loi de la Chambre des communes—79; loi des élections contestées—79; loi des chemins de fer (passages)—80; loi des élections fédérales—83; loi de l'indemnité parlementaire—86; loi des juges des cours provinciales—88, 89.

Bills d'intérêt privé—Compagnie des embranchements du Grand-Tronc-Pacifique, en comité—95, 96; chemin de fer du Grand-Tronc-Pacifique—98; chemin de fer de l'Atlantique au Pacifique—100, 101; compagnie de navigation et de chemin de fer de Qu'Appelle et Sasquatchwan—101; compagnie d'assurances sur la vie "United Empire"—103; compagnie d'assurances "British America"—103; compagnie de fidéi-commis "Empire"—104; compagnie du pont Trans-Niagara—105; compagnie de prêts, et fidéi-commis de Winnipeg—105; compagnie de télégraphes du Grand-Tronc-Pacifique—106, 107, 108; compagnie de téléphone Bell—109; divorce de J. A. Peer—112; compagnie de force motrice de Grande-Rivière—116; compagnie verrière de Toledo—118.

BORDEN, R. L.—*Suite.*

## Comités—

Comité des impressions—122; comités spéciaux—122; comité de l'"Arctic"—122, 123, 124, 127; comité des règles de la Chambre—128, 129.

## Décès—

Honorable P. White—129; sir H. Langevin—129.

## Déclarations ministérielles—

Changements dans le cabinet—129; remaniements du cabinet—30.

## Discours du trône—

Adresse en réponse—131.

## Explications personnelles—

M. Borden et la North Atlantic Trading Company—134; M. Borden et l'honorable Préfontaine—134; l'honorable Foster et M. Cinq-Mars—135, 136, 137, 138; M. R. G. Macpherson et le "News", Toronto—139.

## Incidents et interpellations—

Alberta Land Company—143; arbitrage entre couronne et Grand-Tronc—143; besogne de la Chambre—143; besoins administratifs du Yukon—143; bill de l'usure—143; catastrophe de San Francisco—144; commission des assurances—145; commission des eaux limitrophes—145; commission de pilotage de Sydney-nord—145; compagnies de messageries—146; concessions hydrauliques au Yukon—146; conseil du Yukon—147; correspondance Haut-Commissaire, Preston et Griffith—147; contrats du Transcontinental—147; demande de documents—147, 148, 149; dépêche à lord Strathcona—149; dragage à Port-Arthur—Arthur—150; droits miniers au Yukon—150; élections partielles—150; écroulement de la tour de l'ouest—150; enrôlement des matelots en Colombie-Anglaise—150; terrains miniers sur le tracé du Grand-Tronc-Pacifique—150; expropriation des téléphones du Manitoba—151; fin de session—151; hôtel des postes, Ottawa—151; mise en liberté de Désiré Brothier—152; législation électorale—152; lois de naturalisation de l'empire—152; nomination du juge Fraser, lieutenant-gouverneur de la Nouvelle-Ecosse—153; nomination de M. Langmuir—153; North Atlantic Trading Company—153; pensions aux ex-ministres—153; permis de circulation sur l'I.C.R.—153; production de rapport—154; rapport de l'auditeur général—154; retard dans le dépôt de documents—155; révision des lois—155; tarif allemand—155; terrains expropriés à Murray River—156 traité japonais—156; valeurs provinciales pour placements fiduciaires—157; ventilation de la Chambre—157, 158.

## Motions—

Motion du gouvernement—Besogne de la Chambre—158.

Motion de censure—Acquisition de terrains à Moncton pour I.C.R.—159; administration du domaine du Canada—160, 169; attitude de M. Preston—170; dépenses du département des Travaux publics—174; North Atlantic Trading Company—184, 185; pratique du droit par ministres—188; emploi de W. R. Preston—190; terres publiques du Canada—193, 195; Philippe Wagner—196.